



Mlle Louise Gomez, Mlle Marie Bourgeois et Mlle Odette Pilié sont parties pour Waveland... M. et Mme Frank Hayne et leur famille passeront l'été à la Baie St-Louis... Mme H. Salomon et ses deux charmantes filles sont parties pour les Opélonnes...

LES FLEURS. Jetant leur fantasie exquise de couleurs. A l'étable des fleuristes, Elles sont tour à tour ou joyeuses, ou tristes... Joyeuses, elles vont porter les mots fleureurs. A l'oreille des bien-aimés, Disent bonheurs, espoirs, ivresses enflammées...

Direction à de sérieux dévouements et à une amicale, quoiqu'il faille supporter forcément à l'égard de la communication de mandats... Bulletin Commercial Samedi, 12 juillet 1902.

Bulletin Commercial Samedi, 12 juillet 1902.

COTON. Marché de la Nouvelle-Orléans. Table with columns for market type, price, and date.

Futures de la Nouvelle-Orléans. Table with columns for market type, price, and date.

Mondanités.

Les événements n'ont pas fourni, depuis quelques semaines une matière abondante à la chronique mondaine... M. et Mme Jules Andrieu sont parties récemment pour la Passe Christiane... M. et Mme E. A. Flanders sont parties pour le Nord...

M. et Mme E. A. Flanders sont parties pour le Nord. Mlle Hayde White passe quelques jours à la Baie St-Louis avec Mme George White. M. et Mme S. P. Walsley et leur famille sont à la Passe Christiane pour la saison...

BLANCHER.

M. et Mme Robert Lusher ont donné une fort jolie réception vendredi soir, à l'occasion du trentième anniversaire de leur fils Earl... Mlle Mary Lincoln est de retour de la paroisse St-Jean Baptiste... M. et Mme H. Pilié passent l'été à Waveland...

BLANCHER.

M. et Mme H. Pilié passent l'été à Waveland. M. et Mme R. Loetinger et sa famille vont passer quelque temps à la Baie St-Louis... M. et Mme H. S. Eustis passent l'été à Waveland...

Services Religieux.

CATHÉDRALE ST-LOUIS. Chartres, près Orléans. Dimanche, messes à 6, 7, 8, 9 et 10-30 heures. STE MARIE, (Archevêché). Chartres et Ursulines. Dimanche, messes à 5:30, 7:00 8:00 et 9:30...

MAI-ANNÉE 1902. COURS DE FRANÇAIS.

Par correspondance. Prix de l'abonnement, par mois: Cours Élémentaire, \$1.25; Cours Moyen, \$1.50; Cours Supérieur, \$2.00.

Marché de New-York.

Table with multiple columns showing market data for various commodities, including cotton and sugar.

MELLIN'S FOOD (Aliment Mellin.) Plusieurs bébés prennent de grandes quantités de nourriture, mais en retirent peu de profit. C'est ce qui est digéré qui nourrit, non pas ce qui est mangé. Le Mellin's Food mélangé avec du lait frais est comme le lait de la mère, digestible et nourrissant.

Menus du Dimanche.

DEJEUNER. Beurre-Sardines russes-Artes Oeufs frites au bacon Filet de bœuf à la gelée Pota de crème au nougat. DINNER. Consommé aux quenelles brunies Brème grillée sauce marinière Poullet sauté à la portugaise Fleurs de courge farcies à la nicoise Belgaetes de fraises à la dauphine.

RECETTES.

Pendant les séjours à la campagne la grosse ressource est la basse-cour; on y trouve de quoi composer un menu en un tour de main. Voici quelques recettes appropriées à vos villégiatures estivales: Fricassée de Poulets-Vider, fendez des poulets, coupez-les par membre; mettez-les, avec les gésiers et les foies de la même manière pour les faire dégorger; coupez ensuite les cœurs par morceaux, séparez les têtes en deux. Faites revenir dans une casserole les morceaux de poulet avec du beurre frais, une tranche de jambon, des champignons, un bouquet garni; passez au feu jusqu'à ce que la sauce soit réduite; ajoutez un peu de farine, poivre, sel; mouillez avec eau tiède; passez au tamis votre sauce.

Services Religieux.

ST-PATRICK. Camp, pres Girod. Dimanche, Messes à 6 h. 30; 7 h. 30 et 10 h. ST-THÉRÈSE. Camp et Erato. Dimanche, Messes à 6, 7, 30; à 8 h 30 pour les enfants. Grand messe à 10 h. Bénédiction à 5 P. M. ANNONCIATION. Marais et Mandeville. Dimanche, messes à 7, 8 et 9:30. A 5 heures Rosaire et Bénédiction. STE ANNE. St-Pierre près Roman. Dimanche, Messes à 6 1/2, 8 et 9 1/2 heures. ST-AUGUSTIN. St Claude et Bayou. Dimanche, messes à 6:30, 8, 9 et 10:30. STE ROSE DE LIMA. Bayou Road entre Broad et Dorogens. Messes le dimanche à 7, 8 et 10 heures. Vierge, Bénédiction du Chapellet et Bénédiction du Très Saint Sacrement à 4 p. m. ST-VINCENT DE PAUL. Dauphine, près Montégut. Messes le dimanche à 5:30, 7 et 9:30. Rosaire et Bénédiction à 4:30 P. M. MATER DOLOROSA. Océan Cambronne et Burthe, Carrollton. Messes le dimanche à 7 et 9:30 A. M. SECOND CHURCH OF CHRIST, SCIENTIST. 4408 avenue St-Charles, près de l'avenue Napoléon. Dimanche matin, service à 11. Mercredi soir, séance à 7:45. Propagation de l'enseignement de la Langue Française. Monsieur le Directeur, La première fois que nous avons visité les Etats-Unis, nous avons constaté avec peine que la langue française, si bien enseignée dans le Nord, et si appréciée par les Américains, paraît d'être complètement délaissée à la Nouvelle-Orléans; et cela contre le désir qu'ont nombre de familles de la conserver pieusement, et

Services Religieux.

STE PATRICK. Camp, pres Girod. Dimanche, Messes à 6 h. 30; 7 h. 30 et 10 h. ST-THÉRÈSE. Camp et Erato. Dimanche, Messes à 6, 7, 30; à 8 h 30 pour les enfants. Grand messe à 10 h. Bénédiction à 5 P. M. ANNONCIATION. Marais et Mandeville. Dimanche, messes à 7, 8 et 9:30. A 5 heures Rosaire et Bénédiction. STE ANNE. St-Pierre près Roman. Dimanche, Messes à 6 1/2, 8 et 9 1/2 heures. ST-AUGUSTIN. St Claude et Bayou. Dimanche, messes à 6:30, 8, 9 et 10:30. STE ROSE DE LIMA. Bayou Road entre Broad et Dorogens. Messes le dimanche à 7, 8 et 10 heures. Vierge, Bénédiction du Chapellet et Bénédiction du Très Saint Sacrement à 4 p. m. ST-VINCENT DE PAUL. Dauphine, près Montégut. Messes le dimanche à 5:30, 7 et 9:30. Rosaire et Bénédiction à 4:30 P. M. MATER DOLOROSA. Océan Cambronne et Burthe, Carrollton. Messes le dimanche à 7 et 9:30 A. M. SECOND CHURCH OF CHRIST, SCIENTIST. 4408 avenue St-Charles, près de l'avenue Napoléon. Dimanche matin, service à 11. Mercredi soir, séance à 7:45. Propagation de l'enseignement de la Langue Française. Monsieur le Directeur, La première fois que nous avons visité les Etats-Unis, nous avons constaté avec peine que la langue française, si bien enseignée dans le Nord, et si appréciée par les Américains, paraît d'être complètement délaissée à la Nouvelle-Orléans; et cela contre le désir qu'ont nombre de familles de la conserver pieusement, et

Services Religieux.

STE PATRICK. Camp, pres Girod. Dimanche, Messes à 6 h. 30; 7 h. 30 et 10 h. ST-THÉRÈSE. Camp et Erato. Dimanche, Messes à 6, 7, 30; à 8 h 30 pour les enfants. Grand messe à 10 h. Bénédiction à 5 P. M. ANNONCIATION. Marais et Mandeville. Dimanche, messes à 7, 8 et 9:30. A 5 heures Rosaire et Bénédiction. STE ANNE. St-Pierre près Roman. Dimanche, Messes à 6 1/2, 8 et 9 1/2 heures. ST-AUGUSTIN. St Claude et Bayou. Dimanche, messes à 6:30, 8, 9 et 10:30. STE ROSE DE LIMA. Bayou Road entre Broad et Dorogens. Messes le dimanche à 7, 8 et 10 heures. Vierge, Bénédiction du Chapellet et Bénédiction du Très Saint Sacrement à 4 p. m. ST-VINCENT DE PAUL. Dauphine, près Montégut. Messes le dimanche à 5:30, 7 et 9:30. Rosaire et Bénédiction à 4:30 P. M. MATER DOLOROSA. Océan Cambronne et Burthe, Carrollton. Messes le dimanche à 7 et 9:30 A. M. SECOND CHURCH OF CHRIST, SCIENTIST. 4408 avenue St-Charles, près de l'avenue Napoléon. Dimanche matin, service à 11. Mercredi soir, séance à 7:45. Propagation de l'enseignement de la Langue Française. Monsieur le Directeur, La première fois que nous avons visité les Etats-Unis, nous avons constaté avec peine que la langue française, si bien enseignée dans le Nord, et si appréciée par les Américains, paraît d'être complètement délaissée à la Nouvelle-Orléans; et cela contre le désir qu'ont nombre de familles de la conserver pieusement, et

Aucune ANÉMIE ne Résiste à l'HEMOGLOBINE de VIE DESCHIENS. No cause ni Constipation ni Mauv d'estomac. - No nuit pas les Enfants. VIN • ELIXIR • SIROP • DRAGÉES de HEMOGLOBINE GRANULÉE.